

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРИБОРА НЕОБХОДИМО ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАТЬ СЛЕДУЮЩИЕ ИНСТРУКЦИИ.

ДЛЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ УСТРОЙСТВ НЕОБХОДИМО ПРИНЯТЬ СЛЕДУЮЩИЕ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ:

- Убедитесь в том, что указанная на приборе мощность соответствует мощности Вашей электросети.
- Не оставлять подключенный к электросети прибор без присмотра; отсоединять его после каждого использования.
- При использовании следует установить аппарат на горизонтальную, стабильную и хорошо освещенную поверхность.
- Установить прибор на поверхность, устойчивую к воздействию высоких температур.
- Не размещать прибор над или вблизи источников тепла, электрических устройств или нагретой духовки.
- Не ставить прибор на другие устройства.
- Не использовать прибор вблизи стен и штор.
- Не подвергать прибор влиянию атмосферных явлений (дождь, солнце, и т.д.).
- Следите за тем, чтобы элетрический провод не соприкасался с нагретыми поверхностями.
- Прибором могут пользоваться дети старше 8 лет или лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, либо же лица с отсутствием опыта или умения обращаться с подобными устройствами, но только под наблюдением и только после того, как им будут разъяснены все условия пользования прибором, а также опасности, которым они могут подвергнуться во время использования.
- Необходимо следить, чтобы дети не использовали прибор для игр.

12 Манипуляции по чистке и техническому обслуживанию прибора не должны осуществляться несовершеннолетними младше 8 лет без наблюдения взрослых.

13 Прибор вместе со шнуром электропитания следует держать в местах, недоступных детям до 8 лет, как во включенном состоянии, так и во время охлаждения после использования.

14 Не рекомендуется погружать корпус прибора, штепсель и провод в воду или другие жидкости, для ухода за аппаратом использовать влажную ткань.

15 Даже когда прибор не включен, необходимо вынуть штепсель из розетки перед тем, как вставить или убрать отдельные детали, а также для осуществления чистки.

16 Когда прибор включен, его поверхность может нагреваться до достаточно высокой температуры.

17 Для ухода за прибором не рекомендуется использовать абразивные чистящие средства, моющие средства, вызывающие коррозию, а также средства для мытья посуды.

18 Перед тем, как использовать прибор или манипулировать его выключателями, а также прикасаться к штепселю и проводам, убедитесь в том, что у Вас хорошо вытерты руки.

19 Для того, чтобы отсоединить штепсель, просто возьмите его рукой и выньте из розетки на стене. Вынимая вилку из электророзетки, не тянуть за провод.

20 Прибор не должен применяться после его падения, когда заметны следы повреждений или наблюдаются утечки воды. Нельзя использовать прибор, если шнур электропитания, вилка или сам прибор повреждены. Любой ремонт, включая замену шнура электропитания, должен производиться только в сервисных центрах Ариете или авторизованным персоналом Ariete, во избежание любых рисков.

21 Аппарат предназначен только для домашнего пользования и не должен применяться в коммерческих или промышленных целях.

22 Любые, не разрешенные производителем модификации прибора могут привести к потере прибором гарантии и сделать небезопасным его использование потребителем.

23 При полном прекращении пользования прибором отрезать питающий провод для приведения прибора в безопасное состояние. Рекомендуется следить, чтобы отдельные детали прибора, представляющие опасность, не использовались детьми для игры.

24 Во избежание опасности не оставлять упаковку от прибора в местах, доступных детям.

25 Прибор нельзя подключать к сети с помощью внешнего таймера или устройств, заказанных по интернету.

СОХРАНИТЬ НАСТОЯЩЕЕ РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ.

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

- Варочная поверхность
- Электрический провод + штепсель
- Индикатор работы прибора
- Рукоятка термостата плитки

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Перед началом эксплуатации прибора удалите все имеющиеся на варочной поверхности этикетки.

Проверьте, чтобы варочные поверхности были чистыми и на них отсутствовали следы пыли. В случае необходимости, очистите варочную поверхность с помощью влажной мягкой ткани. При первом включении прибора возможно появление над варочными поверхностями тоненьких струек пара. Это происходит из-за нагрева некоторых элементов и Вам не стоит из-за этого беспокоиться. Установите прибор на ровную поверхность. Проследите за тем, чтобы регулятор температуры (4) был установлен в положении "0".

Вставить штепсель в электрическую розетку. Повернуть регулятор температуры (4) до необходимого значения. Зажжется индикатор работы прибора (3). Когда варочная поверхность нагреется до необходимой температуры, индикатор работы прибора (3) гаснет. Индиктор работы прибора может периодически загораться и гаснуть, что свидетельствует о работе термостата, помогающего поддерживать оптимальную температуру нагрева варочной поверхности.

Внимание

Не рекомендуется прикасаться к варочной поверхности во время эксплуатации прибора, а также непосредственно после его выключения. Опасность ожогов!

После использования варочных поверхностей, чтобы удалить остатки пищи, необходимо использовать специальную пластмассовую лопаточку. Во избежание повреждения варочных поверхностей не рекомендуется использовать металлические предметы.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЧИСТКА

Внимание

Перед чисткой прибора убедитесь в том, что он отключен от электросети и полностью охлажден.

Внимание

Никогда не погружать прибор в воду или другие жидкости.

Внимание

Всегда проверять состояние шнура Вашего прибора перед использованием и в случае обнаружения повреждений обратиться в ближайший центр сервисного обслуживания для его замены, которую может производить только специально подготовленный персонал.

Старайтесь очищать варочную поверхность после каждой эксплуатации прибора во избежание накопления остатков пищи.

Дайте варочным поверхностям остынуть. Чистка прибора значительно облегчается, если варочные поверхности слегка нагреты.

Варочную поверхность рекомендуется чистить с помощью мягкой влажной ткани.

Для ухода за прибором не рекомендуется использовать пульверизаторы во избежание повреждения антипригарного покрытия варочных поверхностей.

Не рекомендуется использовать абразивные чистящие средства, а также металлические предметы во избежание поцарапывания и повреждения варочной поверхности.

Дата изготовления указана на корпусе изделия в зашифрованном виде SN wk/ygrabdefg, где wk – неделя производства
yt – год производства
abcdefg – серийный номер изделия

Соответствует требованиям

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», утвержден Решением Комиссии Таможенного союза №768 от 16 августа 2011 года

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», утвержден Решением Комиссии Таможенного союза №879 от 9 декабря 2011 года

Информация о сертификации в приложении к гарантийному талону и/или на упаковке изделия.

220-240В~ - 50/60Гц - 1350 - 1500Вт - Класс I – IPX0

Сделано в Китае

Импортер: ООО «Медиатех»,

Юридический адрес:127006, город Москва, улица Садовая-Триумфальная, дом 16, строение 3, ПОМ. I, КОМ 2

Фактический адрес:119048, г. Москва, ул. Усачева, д.29,

корпус 3, пом.II, ком.3

Изготовитель: De' Longhi Appliances Srl «Делонги Апплаенсис СРЛ» Адрес: 50013 Италия, Флоренция, Кампи Бизенцио, Виа С. Курико 300.

Список организаций, уполномоченных изготовителем на работу с претензиями потребителей и сервисным обслуживанием, размещен на сайте: <http://www.ariete.net/ru/assistance>
Горячая линия Ariete +7915165611

Товар поставляется в собранном виде, специальных требований к перевозке и хранению не установлено.

Утилизировать в соответствии с законодательством места реализации.
Гарантийный срок 2 года. Срок службы изделия 2 года.

Информация о сертификации в приложении к гарантийному талону и/или на упаковке изделия.

AR

تحذيرات السلامة

اقرأ بعرض التعليمات قبل الاستعمال.

عند استعمال الأجهزة الكهربائية، من الضروري أخذ الاحتياطات المناسبة، والتي نذكر من بينها:

- تأكد أن الجهد الكهربائي للجهاز ملائم لجهد الشبكة الكهربائية التي تقوم باستخدامها.
- لا تترك الجهاز بدون مراقبة أثناء وصله بالشبكة الكهربائية؛ أفضل الجهاز عن الشبكة الكهربائية بعد كل استعمال.
- أثناء الاستعمال، ضع الجهاز على سطح أفقي ثابت ومضاء بشكل جيد.
- ضع الجهاز على سطح مقاوم للحرارة.
- لا تضع الجهاز فوق أو بالقرب من مصادر للحرارة أو عناصر كهربائية أو في فرن ساخن.
- لا تضع الجهاز فوق أجهزة أخرى.
- لا تستخدم الجهاز بالقرب من الجدران والسقائر.
- لا تترك الجهاز معرض للعوامل الجوية (المطر والشمس وغيرها...).
- يجب مراعاة عدم ملامسة الكبل الكهربائي للسطوح الحارة.
- يمكن استعمال هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تزيد أعمارهم عن 8 سنوات أو من قبل الأشخاص الذين لا يملكون كامل قواهم الفيزيائية أو الحسية أو العقلية أو ليس لديهم خبرة أو معرفة بالجهاز، شرط أن يتم متابعتهم والإشراف عليهم من قبل شخص مسؤول أو إذا استلموا واستوعبوا التعليمات والأخطار القائمة أثناء استعمال الجهاز.

- من الضروري مراقبة الأطفال لكي لا يلعبوا بالجهاز.
- يجب أن لا تتم عمليات التنظيف من قبل أولاد تقل أعمارهم عن 8 سنوات بدون الإشراف عليهم من قبل شخص بالغ.
- يجب دائماً حفظ الجهاز والكبل الكهربائي في مكان بعيد عن متناول الأطفال الذين تقل أعمارهم عن 8 سنوات، سواء عندما يكون الجهاز موصول بالتيار الكهربائي أو أثناء فترة تبريده بعد الاستعمال.
- لا تغمر مطلقاً جسم المنتج أو القابس أو الكبل الكهربائي في الماء أو السوائل الأخرى. استعمال قطعة قماش رطبة للتنظيف.
- أفضل القابس عن المأخذ الكهربائي، حتى عندما يكون الجهاز متوقف عن العمل، قبل إدخال أو إبعاد الأجزاء المنفردة أو قبل القيام بعملية التنظيف.

- يجب أن لا تتم عمليات التنظيف من قبل أولاد تقل أعمارهم عن 8 سنوات بدون الإشراف عليهم من قبل شخص بالغ.
- يجب دائماً حفظ الجهاز والكبل الكهربائي في مكان بعيد عن متناول الأطفال الذين تقل أعمارهم عن 8 سنوات، سواء عندما يكون الجهاز موصول بالتيار الكهربائي أو أثناء فترة تبريده بعد الاستعمال.

- لا تغمر مطلقاً جسم المنتج أو القابس أو الكبل الكهربائي في الماء أو السوائل الأخرى. استعمال قطعة قماش رطبة للتنظيف.
- أفضل القابس عن المأخذ الكهربائي، حتى عندما يكون الجهاز متوقف عن العمل، قبل إدخال أو إبعاد الأجزاء المنفردة أو قبل القيام بعملية التنظيف.
- يمكن أن تكون درجة حرارة السطوح التي يمكن الوصول إليها عالية أثناء عمل الجهاز.
- لا تستخدم منظفات حادة أو مسببة للتآكل أو غسالة الأواني لتنظيف الجهاز.
- تحقق دائماً من أن تكون يدك جافة قبل الاستعمال أو تعديل

- المفتاح الكهربائي المتواجد على الجهاز أو القيام بلمس القابس و التوصيلات الكهربائية.
- عند سحب القابس، امسكه مباشرة واسحبه من المأخذ الكهربائي.

- لا تفصل القابس عن المأخذ الكهربائي من خلال شدّ الكبل.
- يجب عدم استعمال الجهاز في حالة سقوطه على الأرض وظهور علامات تلف عليه أو تسرب الماء منه. لا تستعمل الجهاز إذا كان الكبل أو القابس الكهربائي متلفاًن أو إذا كان الجهاز نفسه متلف. جميع

- عمليات الإصلاح، بما فيها استبدال كبل التغذية الكهربائية، يجب أن تتم فقط من قبل مركز الخدمات التابع لشركة Ariete أو من قبل خبراء مخولين من قبل شركة Ariete، لتلاشي وقوع أي خطر.

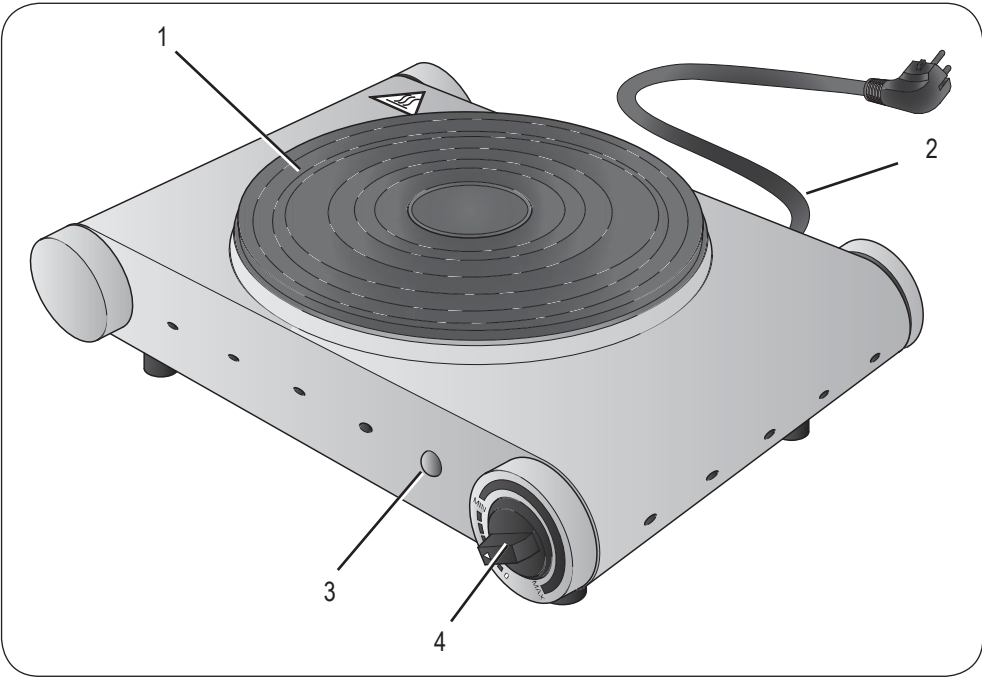


Fig. 1

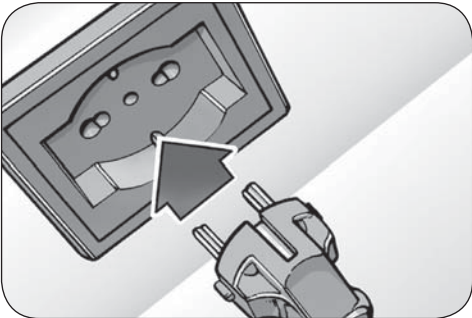


Fig. 2

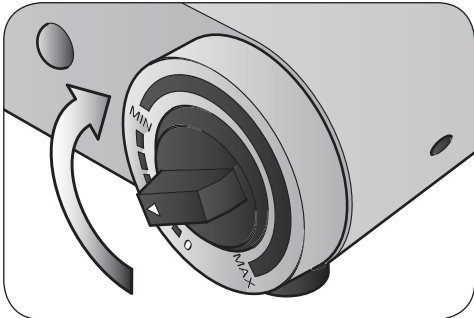


Fig. 3

- هذا الجهاز مصمم فقط للاستعمال المنزلي، وبالتالي يجب عدم استعماله لأغراض تجارية أو صناعية.

- يمكن أن تؤدي التعديلات التي تتم على هذا الجهاز وغير مخصصة من قبل الصانع، إلى إبطال سلامة وأمان استعماله من قبل المستخدم.
- عند التخلص من هذا الجهاز بشكل نهائي، يجب العمل على منع استعماله من خلال قص كبل التغذية الكهربائية. زيادة على ذلك، يجب اتخاذ التدابير اللازمة، بحيث لا تشكل بعض أجزاء من الجهاز خطر على الأطفال في حالة اللعب به.

- لا تترك مواد التغليف في متناول الأطفال، لأنها تشكل مصدر خطر عليهم.

- يجب عدم توصيل الجهاز بالشبكة الكهربائية من خلال جهاز توقيت أو من خلال أجهزة منفصلة يتم التحكم بها عن بعد.

احتفظ دائماً بهذه التعليمات.

مواصفات الجهاز

- صفحة للمطهي
- كبل التغذية الكهربائية + قابس
- إشارة تدل على أن التسخين جاهز
- قبضة تعديل درجة الحرارة

تعليمات الاستعمال

قبل الاستعمال، أبعد بطاقات المعلومات التي ممكن أن تكون ملصقة على الصفحة.

تحقق من أن صفحة الطهي نظيفة وخالية من الغبار. عند الزوم، نظف صفحة الطهي بواسطة قطعة قماش رطبة وناعمة. من الممكن ملاحظة خروج خيط رفيع من الدخان عند استخدام الجهاز لأول مرة. يعود ذلك إلى تسخين بعض المركبات، وبالتالي لا داعي للقلق.

ضع الجهاز على سطح مستو.

تحقق من أن قبضة تعديل درجة الحرارة (4) مضبوطة على "0".

أدخل القابس في المأخذ الكهربائي. لف قبضة تعديل درجة الحرارة (4) وضعها

على درجة الحرارة المطلوبة. يشعل المؤثر الضوئي الذي يدل على جاهزة للتسخين (3). عندما تصل درجة حرارة الصفحة إلى درجة الحرارة المضبوطة، يطفأ المؤثر

الضوئي الذي يدل على جاهزة للتسخين (3).

يشعل ويطفأ المؤثر الضوئي الذي يدل على جاهزة للتسخين بشكل دوري، مما يدل بحد ذاته على تدخل الترموستات الذي يقوم بالحفاظ على درجة الحرارة المثلى للصفحة.

تنبيه
لا تلمس صفحة الطهي أثناء الاستعمال أو فوراً بعد إطفائها. خطر احتراق!

بعد الانتهاء من استعمال صفحة الطهي، استعمال سكين من البلاستيك لإزالة مخلفات الطعام. لا تستعمل مطلقاً أدوات معدنية خوفاً من إتلاف صفحة الطهي.

الصيانة والتنظيف

تنبيه
قبل تنظيف الجهاز، تحقق أولاً من أنه مفصول عن الشبكة الكهربائية وأنه بارد بشكل تام.

تنبيه
لا تخطس الجهاز في الماء أو في السوائل الأخرى.

تنبيه
تحقق من حالة كبل التغذية الكهربائية الخاص بجهازك بشكل منتظم قبل استعماله، وفي حالة تلفه غذه إلى أقرب مركز خدمة لكي يتم استبداله فقط من قبل شخص مختص.

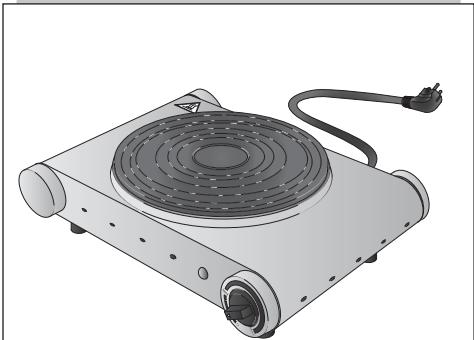
نظف دائماً الصفحة بعد كل استعمال لتلاشي تراكم الطعام الملطي. اترك الصفحة تبرد. يكون من السهل القيام بعمليات التنظيف إذا كانت صفحة الطهي ساخنة بشكل خفيف.

نظف صحيفة الطهي بواسطة قطعة قماش رطبة وناعمة.

لا تستعمل ميخار للقيام بعمليات التنظيف، خوفاً من إتلاف السطح الغير لاصقة لصفحة الطهي.

لا تستعمل منظفات حادة أو أدوات معدنية خوفاً من خدش وإتلاف صفحة الطهي.

EAC



электроплитка

такта

صفیحة للطهي

Ariete

NUMERO UNICO
199 202 250

De' Longhi Appliances Srl
Divisione Commerciale Ariete
Via San Quintino, 300
50013 Campi Bisenzio (FI)
E-Mail: info@ariete.net
Internet: www.ariete.net